

Public Health Bulletins

傅
濟
門
張
呈
翔
題

CANTON HOSPITAL
The Bund
Octo. 15, 1920.

廣州博濟醫院印行
第十二一期

主降一九二九年十月三十號出號版

中華郵局特務局華郵中華郵局特務局華郵

目 錄

徐大總統玉照

說桂

癩種素特別療効

投藥時期及其方法

戰時斷截肢體之處置

子宮腔內之塗布藥（譯治療新報）

後天梅毒之經過症狀

周竹銘

周活民

陳碧槎

周竹銘

陳碧槎

周竹銘

陳汝檢

周憲章

郭百全

李志明

王約瑟

廣東警廳取締牛奶營業規則
捐欵芳名（續前期）

附 錄

傳道部報告

試驗室報告

割症房報告

尿毒症及其療法（譯治療新報）

子宮腔內之塗布藥（譯治療新報）

後天梅毒之經過症狀

陳汝檢

周憲章

郭百全

李志明

王約瑟

主降一九二九年十月五號出號版

本撰院述同人

姓字繁畫簡爲序

郭守德 王約瑟 吳冠琰 劉怡愛

周鏡廷 周活民 孔憲章 魏鑑民

周竹銘 陳汝檢 莫如玉 嘉惠霖

梁新榮 德保露 梁誠信

梁新榮 保夏禮 周竹銘 魏鑑民

姚公圃 夏查理 陳汝檢 孔憲章

周竹銘 德保露 莫如玉 嘉惠霖

班拔類 陳碧槎 梁誠信

周竹銘 陳汝檢 魏熙光 趙馭述

周竹銘 德保露 莫如玉 嘉惠霖

陳碧槎 陳汝檢 莫如玉 嘉惠霖

趙馭述 魏熙光 莫如玉 嘉惠霖

編輯部

本報佈告

博濟醫院

廣州西堤三路五二號

敝刊延擱出版於茲數月乃因趕辦年報之故及適當炎熱之天同人相繼避暑他去故也吾知諸君之期望敝刊也久矣吾知諸君以爲敝刊何如遲遲而未見出版也久矣特贅釋之

徐大總統玉照



本院提議重建最先捐款者

中華民國第二任總統徐公。樂善不倦。視民如傷。凡百慈善事業。靡不熱心贊成。解囊佽助。無分畛域。本院創立。閱八十五載。院董等以牆壁廢頽。丹青剝落。且以留醫日衆。苦無容納之餘地。爰議就本院地址。重新建造。而增其式廓焉。惟是鳩工庀材。所費匪鮮。滙流斯能成海。集腋乃可爲裘。是以選派職員。分途募集。譚約瑟醫生赴美。郭守道醫生赴英。勸捐欵項。冀成斯舉。譚醫生瀕行時。曾致書徐公求助。經蒙徐公樂助千元之欵。附以頌詞。其希望本院前途之增進。正未有艾。同人以徐公此舉。不可以不表彰。遂攝其玉照。贅述數言。以告中外人士。夫人之好善。誰不如我。各界君子。如徐公之慷慨者。正不乏人。倘能分鮑叔之金。勿讓徐公之美。則本院美輪美奐之大觀。將不日可成。此不僅本院同人馨香以祝之。抑亦徐公之所樂聞也。

中華民國大總統徐 頌詞

廣州博濟醫院八十五年紀念之期。院長譚君書來乞言。本大總統誦之欣然特致詞曰。自古偉大之事業。其始不過一二人倡之。其倡之之人。必其氣足以振起一世人之精神。而其識又能燭照乎數十百年以後。貞之以毅力。運之以精心。乃得有一時之成立。然又必繼起有人。發揮而光大之。而後其事業始可綿延於弗替。蓋非可易言也。博濟醫院創辦之初。實爲吾華所未有。其時信從之者甚寡。柏克君不以艱危而稍自阻。迄於近日。則在院中診治者達二百萬人。每年因病住院者。約二千五百人。至貧乏者。則不取診金。其宅心之仁厚。又如是無怪乎。海內外人士。交口贊歎。以爲不可及也。今日輪軌交繹。中外一家。外人在吾華設醫院者。不可僂指數。且日增而未已。然其歷年之久。則未有及博濟醫院者。譚君復不以此自滿。擬即舊構葺而新之。另派多員分赴英美各國籌集巨資。尅成斯舉。予知譚君用心縝密。將來規模之宏遠。必有遠過於今日者。仁風所播。遐邇翕然。其造福於吾華。盖未有涯涘。又豈惟粵省一隅。人民之幸福乎。書此以質譚君。當不以予爲過譽也。

言論

說程

周竹銘

有日。與友人品茗。旁有二客。先予而至。彼皆少年。而穿着校製者。相與言曰。吾曾聞某西醫生演說。發揮微菌之利害。及最易傳染。飲食間亦能爲之。故謂比之豺狼虎豹。尤有甚焉。蓋豺狼虎豹之來也。猶可見而趨避之。或以械擊之。或以槍擊之。更可以陷阱殺之。彼豺狼虎豹之猛。雖可噬人。其奈吾何。惟是細菌之侵入人體也。乃出於人之所弗覺。且細菌之微。亦復非肉眼所能見者哉。假使其人非有智識。而知細菌之爲害且烈者。莫能爲之防。矧既能防之矣。而有時亦防不勝防者。吾爲世人懼也。云云。今吾與子於此間食物。豈非岌岌可危乎。抑某西醫生言之過奢。而駭人聽聞也。其一答曰。所謂天者。誠難測。然月暈而風。礎潤而雨。其猶有先兆也。而人見之。亦知其將風將雨也。彼所謂微菌之無形無影。空空無覩之物。能流毒如是其烈哉。况飲食之間亦可傳染。試思天下之人。其誰不食。食而可傳染。則天下寧有人類乎。予未之深信。言畢。未幾而去。嗟乎。中國西醫之所以不振者。未嘗無因也。人之有

胃病而不敢延西醫者。畏其剖腹也。手足之有癬癩而不敢延西醫者。恐其鋸斷截肢體也。先其未延醫而已存悚懼之心。卽不信仰西醫矣。那知其病非剖腹與乎斷截肢體。而難冀其痊癒然後行之耶。又那知其病非剖腹與乎斷截肢體。而病者無生命之希望而後爲之耶。蓋西醫實非好剖人腹斷人肢體也。卽言細菌一說。今我中國人大多數以爲不足信矣。夫細菌之爲物。至纖至微。目所不能見。必假顯微鏡以擴大之。方能明白。試思我中國之人。人各能自置顯微鏡以考察之。否。既不能矣。即不能明白。旣不能明白。又焉能望其深信者哉。故彼謂微菌爲不足信。殊不足爲怪。然則微菌其真爲害且烈乎。其真有甚於豺狼虎豹者乎。夫豺狼虎豹之噬人有限。而微菌之殺人無窮。肺癆而有瘰桿。其痰與口涎皆可傳染。染之則日形瘦瘠。或恒咳。常吐痰。或吐血。終至死亡。腸熱症之有瘰桿。染之則病不起床。熱度高。至腸穿破。流血而死。瘡亂之有亞細亞霍也。歐羅巴霍也。又名似霍症。患之者較輕。且亦少見。而亞細亞霍則重。平常流行者多爲亞細亞霍。其桿則強半微曲。有時相連如S字形。當此症流行時。凡未熟之食物。及未沸過之水。皆有附着於其間。若染之則嘔瀉頻仍。抽搐腹痛。立即喪生。鎖喉症之有瘰桿。染之則抽不已。常致命絕。此瘰桿常常寄居於泥土及塵埃鐵锈之中。如有傷口。不論大小。其種均可遁入。以發此症。而嬰孩之出世未久。以此症而斃其生命者不知。

幾許矣。况夫病各有病原菌。此不過畧舉以言之耳。大凡傳染病之病原菌。其傳染最易。如瘡亂也。腸熱病也。痢症也。其大概可附着於生菓菜蔬及未沸過之水等。故當此等症流行時。斃人無算。是以羊城之有此等症流行也。而人則避之於香港。香港則避之於羊城者。以其蔓延有若風行耳。雖然。其所以趨避者。非知微菌及傳染之爲害也。乃因死亡之過多且速以避之也。吾願世之人。人人明白細菌及傳染之利害。然後知所防禦。即如其種附着於生菓菜蔬及未沸過之水等。當其有流行病時。則不熟不食。非滾過之水則不飲。亦未嘗非防禦之一法也。是亦明者遠見於未萌。而智者避危於無形也。世人其毋謂不信微菌而忽之可耳。

癥程素特別療効

周活民

世界愈進。醫學愈明。故對於用藥一途。日見其新。或從理想上而推測。或從經歷而顯明。即如癥程素一物。除預防癥症外。似無何等用處。近年來對於別種病症。殊有價值。就本院實驗所見。施用于痔症(牛皮癬)。瘻症。骨痛症等。均有功效。故述之共同研究。

程素之配法。藥房所售者。大概分三種。一種每一c.c.程液內含癥程五百兆顆(500 million)。一種每一c.c.之漿內含癥程一千兆顆(1000 million)。一種每一c.c.

瓶內含癥種二千兆顆 (2000 million)。配法其一cc 含五百兆者。配滅鹽水四個
一cc 含一千兆者配鹽水九個cc。含二千兆者開鹽水十九個cc。如是則已開稀
之培漿。每一cc 含癥種一百兆半cc。含癥五十兆。

用法。其分量則視人之強弱及病之輕重而判結。由二十兆起至一百兆止。不能
逾過一百兆之外。射法。多取肘蓋注射。

療効

(一) 對於本症之療効。夫癥種素對於癥症之預防法。固有可靠。即對於已患此
症之病者。曾見減低其熱度及促退其病狀。使病之早歸痊癒。蓋有數病者於第
二星期。注射此藥五十兆或六七十兆。越三數日見其熱度退減。病狀亦退而告
痊癒。

痊癒。

(二) 對于疥瘡(牛皮癬)之療効。患此症者狀甚醜態。偶見者或有悞爲瘋疾。
是以求醫者固懇切。而與醫者亦殊棘手。近有用癥種素而治療此病。竟有特効。
見其來院時均偏身紅斑白癬。迨出院時已非前時之面目。醫癒者曾有數人。茲

錄出一病案列左。

病者名陸八廣。西平南藉。本年五月來院留醫。來院原因。乃頭部及週身患紅斑白
癬。極痕癢。查其既往病前十年曾患白獨。前十三年曾患下疳。此病起於前九
年。初起在頭部顯紅癩。癩內有白屑。局部非常痕癢。尤以夜間爲甚。後漸逐

蔓延於四肢及身。於一九一八年曾來院就醫。與池肘盡注射癌種素十一次。初由六十兆起。每次加多十兆。至百兆止。一星期內注射一次或兩次。此外患處擦瓊乾膏四。(見皮紅色停止)數日後漸加濃量。可至十五%或二十%住院未及兩月而病已痊癒出院。

迨至今年三月再復發。是以再留醫本院。亦如前法注射癌種素玖次。每注射一次而病狀則減輕一次。患處覺非常痕癢。用加波力和硼強水止痕。住院僅四十天而病全癒出院矣。

(三)對於風濕之療効。如痺症。癰症。癩症。癲症等均有効。凡此等症用阿匹林。鈉柳礬。哥枝禁等。藥無効時。不妨注射此癌種素。對於此等症骨節紅腫痛不能忍受時。此藥甚有効驗。既可止痛。復能減其退炎。柳痺痺症至骨節癱時。此藥亦能放鬆些少。總以此藥對於上列等症依實驗所見。勝于鈉柳礬等遠甚。

(四)對於骨痛症之療効。凡一切之骨痛症。如瘤性骨痛症。痺性骨痛症。或未知原因之骨痛。注射此藥均可止痛。

(五)此外對於白濁骨節炎。亦有功效。

用藥之注意。凡注射此藥者於四點鐘以前及射後數小時不可食物。否則必至嘔吐。嘔狀甚苦。注射後一二點鐘起首發冷。繼則發高熱。出汗。口渴。等狀。更

注射後十點鐘久囑令護士每一小時試熱及數其脈。雖或因高熱而致稍快者。亦無要緊。至注射于患小腸熱病者。更當謹慎察視。至此藥付以上等症。所以有効者。吾輩亦莫明其妙。

投藥之時期及其方法

陳碧槎

內服藥類固多。然因進服時間之不同。故其作用亦異。有直接於胃壁而顯其作用者。有於腸管壁而顯其作用者。更有待腸管吸收然後顯其作用者。是故內服藥滯留於胃內之際。乃因進服時期及方法之差異。而發生效力則隨之轉移也。惟欲其藥最速輸送於腸內而行其作用者。必先服藥。則在於空腹時。以水沖下。次之則在於空腹時與米湯牛乳等同服。又次之則食後與液体共同嚥下。最遲者。則於飯後與單純服約是也。雖然。其於胃力運動障礙時。未嘗無差別也。

藥品進服之時期及次數亦要注意。例如適當於飯前何時。或飯後何時。須先行判定乃可。蓋同一疾患。同一藥品。同一功效。惟對於進服時間之不同。其效果有天淵之別矣。若於腸胃分泌障礙。及加苔兒狀態時服之。自當有異。今於腸胃疾患所應用之重要藥品。及分量并投藥時期等。應注意者畧舉之。

(一) 淡鹽強。若用於食慾亢進或制酵之目的。多於食前十五分鐘。至一時與之。其量一日一〇。至二〇。若用至二。〇。則有損傷牙齒之虞。通常以硝子管飲用。欲制止胃內不良之酸。食後三時至四時。即消化旺盛之際與之。

胃內鹽酸減少或缺乏。致胃內異常發酵。要食後一時間與之。所謂胃性下痢者。要食後三四時間與之。能鎮靜該下痢。在食前三十分乃至一時間服鹽酸。能催進胰液分泌。食品充分消化之利。

二 健胃藥通常于食前三十分至一時間與之

三 樂性藥劑胃腸疾患最多用之。蘇打能鎮靜胃粘膜之刺戟。調節胃液之酸度。而慢性胃炎等。食慾缺損時。蘇打與苦味藥合用在食前三十分乃至一時間投與之。若酸度過多或分泌過多。多在食後一時稍與大量。若酸度極多時。食後一時二時半三時半均投與之。

四 下劑急性疾患或腸內有毒物質或宿便等。速欲排出體外。多用植物性下劑或加路米。鹽類下劑一般上少用之。欲期藥效充分及速。必須與大量一回投與之。急速催下。通常用大量蓖麻子油或加路米。

慢性便結又其他原因欲催下時。其效果不限急速。用鹽類下劑或與植物性下劑合用爲常。服鹽類下劑。早期于空腹時飲少量之水爲良。

五 止痢劑目的在於鎮壓腸管之運動機能。最適用者爲麻醉劑。其他之止痢劑。多用于食前一時乃至三十分。收斂劑于食前三十分乃至一時間投與之。決不可食後服用也。

六 人工酵劑通常于食後即與之或于食中與之。

周竹銘

戰時斷截肢體之處置

古之戰爭也。所用者。不過強弓長矛大刀以爲兵器耳。近世則不然。兩敵相望者。則以槍鬥。遠者。則以礮擊。故中其彈者。未有不肌破骨折。焉然相離而死亡也。其未死者。亦必至折其手。斷其足。而成爲廢人也。幸而醫術亦隨世界而日進。槍礮之精者。而醫術尤精。疾患之離奇者。而醫術愈明。雖然。有時亦弗克施。且所長而爲妥貼之治療者。其爲戰場上之處置是也。

戰場上之小傷者。固可草草爲之救治。至若手足之被推殘。肌破皮裂。或傷大血管。致流血不止。而又兼骨折。故當割開以尋其流血之巣管而緊縛之。免至流血而死。或既折之骨已粉碎。而傷口又復穢污不潔。不能施夾板以任其生合者。應爲之鋸斷。惟是戰場上之手術。宜於敏捷。故當此工夫過忙。迫於時間之不同。而對於傷口之生合。不無障礙。茲對於戰時斷截肢體之處置畧述之。如肢體之重傷。肌肉毀爛。傷口極爲不潔。及傷大血管流血不止。并兼折骨。且其骨已粉碎。而無接續生合之希望者。應決斷爲鋸割之乃可。平常鋸斷肢體。除在肢體之上端緊縛以樹膠紮帶。而免流血過多外。首先當注意者。則爲應留皮肉若干。以爲包裹之用。但戰場之處置。可不必注意於所留之皮肉。祇割開肌肉。以骨衣挖分析其骨衣。旋即鋸斷其骨。復以骨鉗去其骨四圍之銳峯。以

免刺傷骨外之肌肉。後則尋其衄管或大蓋管。以貓腸線縛之。然後剪齊。至若對於腦系之處置。最好以便用鉗將腦系器爲牽下。而以 2% No. Cocaine 用噴嘴滴注射於腦系稍上處。而後剪齊之。可免病者醒後疼痛之苦。由是衄管大蓋管既已妥縛。腦系及肌肉又復修齊。乃將肢體上端之樹膠紮帶稍鬆之。以視衄管大蓋管之一齊妥縛與否。如未縛者縛之。既妥縛者可去其上段束縛之樹膠紮帶。則以消毒藥水洗潔其傷口。然後以數條之細樹膠管。環繞於傷口之四圍。其每條樹膠管之一端。則環繞於傷口。以蚕腸線間步將他與肌肉收緊縛之。免至脫出。至環繞傷口之樹膠管。當周圍開有細孔。預備冲洗傷口及滴藥水入內之用。其他一端之樹膠管。當離傷口三四寸方可剪斷。其餘之數條樹膠管亦如法爲之。總之其樹膠管當開有細孔之一端。妥貼環繞於傷口之四圍。其無開孔之一端。則凸出於棉花紗布之外。然後以紗布棉花包傷口。由是每兩小時可以玻璃管將 Eusol 水約四安。從凸出傷口外之樹膠管射入。可去其腐肉。而免傷口化膿。以防其炎勢過盛。故其傷口可不用縫合者。因戰時手術。志在令病者速於安全。故以快捷爲尚。因此恐其後必有高熱而化膿。線步爲之崩裂。肌肉腐爛。更難料理也。如其化膿時。可以 Pot Permanganas 水從傷口外凸出之樹膠管射入冲洗之。况傷口內環繞之樹膠管。周圍有細孔。故可沖淨其傷口內之膿液也。沖洗後。又可以 Eusol 水射入。迨其傷口既已潔淨。而無化膿之

獎。將有生合之勢。可待入後方病院而後縫合之。故縫合一層。可緩為之也。

子宮腔內之塗布藥

(譯治療新報)

陳碧槎

用藥液塗布於子宮腔內者。在慢性子宮內膜炎。為最有價值。子宮腔內塗布之藥液。必具有收斂及腐蝕之作用為最要。就此目的而使用之藥雖有種種。但吾人所常用者一。碘酒。一。銀淡養三水。淡鐵綠水。此三者是也。

碘酒使用之範圍。(一)輕度子宮內膜炎。不必用手術時。(二)分泌極多未能直接行手術時適用之。其用法以特製探針。繞適大之綿花。濕碘酒塗布之。但其初須行雙合診法。確定子宮之位置。及周圍之關係有無異常。用鴨咀鏡露出子宮口。由外口送至子宮底部。如是療法。輕度子宮內膜炎一個月內外可以治癒。若重症者。可令分泌減少。能行手術治療。

銀淡養三水用于白濁性子宮內膜炎。而子宮腔廣大。分泌物多量而帶膿性時賞用之。其使用之時期。至子宮腔狹及分泌減少時停止之。換碘酒塗布之。次行內腺搔扒術。即銀淡養三水對于內腺炎不能始終用之也。以上二者。每日一次行。

淡鐵綠水對於出血性內膜炎。濕綿棒而塗布之。但腐蝕強烈。不能連日使用之。至少隔一週間行之。

對於經閉期子宮出血。用伏麻連塗布有卓效。其用法。一回用二本之塗布棒。時間以五十秒內。先確定子宮之位置及周圍之關係。陰道被覆乾燥綿。塗布後清拭陰道。用綿花球塞之。二時至十二時間放置之。兩日後洗陰道。令患者安臥。各塗布棒。拔出。在子宮口未起收縮以前行之。

子宮腔內塗布藥液。常與搔扒術同時行之。不外欲防止搔扒後內膜之新生物。吾人在干搔扒之後。不用伏麻連塗布。常用碘酒塗布之。

後天黴毒之經過症狀

馮熙光

黴毒者。爲慢性接觸性傳染病之一。而其病原體爲螺旋狀之 *Spirochaeta pallipes*。此吾人之所公認也。若感染之後而不及早加適當之治療。則其病毒蔓延日廣。不特終身受其痛苦。且其餘毒傳于子孫。則爲遺傳黴毒。傳于產婦。則爲早產流產。其害實不遑枚舉。茲述其感染後所經過之狀態。分爲三期而畧述其症狀焉。第一期。即病毒感染期。爲黴毒之初起症狀。如由不潔之交媾感染所得者。通常一週乃至三週。而男子之龜頭繫帶部。或龜頭頸部。女子則大陰唇陰核後結合或陰蒂子宮外口。尤生大如粟粒之小腫物。微痛而痒。或發丘疹如擦傷樣。破潰癟爛。成潰瘍面。月底面若豚脂。而周圍硬固。是曰硬性下疳。若硬性下疳生後數日。鼠蹊部之淋巴腺腫脹無痛。是曰無痛性橫。此時而

病毒已蔓延于全身矣。

第二期。即全身症狀發現期。約傳染後一年以內而發。四肢怠倦。頭重。繼以皮膚之變化。男則龜頭頸圍近部。女則陰唇陰核近圍。或陰門肛門腋窩臍窩之周圍。生扁平贅肉。比健康之皮膚。稍稍隆起。色灰面或紅色。又于皮膚生諸般之疹。散在各處。此外如咽頭炎。口腔炎。鼻炎。虹彩炎。與及貧血全身體衰弱。頭痛。骨痛。筋痛。關節痛。頸圍頸下肋間鼠蹊肘部等淋巴腺大小種種之腫硬。皆爲此時所起之症候也。次則顏面前額鼻腔咽頸圍頭髮內及手掌足蹠大腿臂部等。瘡痏疼痛。發腫瘍丘疹。即俗之所謂楊梅瘡也。又陰莖肛門等處之粘膜癟爛。頭髮脫落。爪甲呈異形。眼發虹彩病。失明。此時治療不得宜。則遂轉爲第三期。陷於重症。

第三期。多在病毒初起數年之後。全身之淋巴腺腫脹。前額及胫骨胸骨部生橡皮樣腫。漸及于全身。化膿破潰。成瘻孔。如此至第三期末期。害及內臟器官與骨系統。則更由諸器官之性質而發各異之症狀焉。而鼻骨與鼻中隔前額骨顱頂骨胸骨四肢骨喉頭軟骨。均起特異之變狀。聲音嘶啞。失音爛鼻。并發腐骨症。慘酷之狀。筆難盡述。徽毒之害如此。而世人仍貪一息之歡娛。而出沒于花柳界中。而不自檢。敢爲不潔之交媾者。真所謂飲鳩止渴也。

尿毒症及其療法

(譯治療新報)

陳汝檢

尿毒症乃近日最多研究者。近此十餘年。有倡蓄積之說。歷幾許之試驗。而後確證方得焉。

蓄積說。前十二年之說。皆謂其原因爲窒素蓄積。又有人已於前十三年就慢性腎臟炎之血清檢查。見有窒素遺殘。其二百例之成績報告。更爲窒素蓄積說立證矣。

於健康者血清一〇〇立方仙迷中。殘窒素量二〇至四〇密瓦。慢性間質性腎臟炎一三〇密瓦。慢性實質性腎臟炎六二密瓦。又尿毒症殘留窒素增量。一般間質性炎、實質性炎殘窒素量多。

然千九百三年。有人於尿毒症殘窒素增量。及蓄積說之疑義。又尿毒症之症狀呈殘窒素增量未全解決。故尿毒症之觀念。有種種之議論。例如昇汞中毒之末期。早痙攣。有謂爲尿毒症。然由尿成分蓄積。名中毒症尿毒症。

而由臨床的症狀區別之爲昏睡性尿毒症。痙攣性尿毒症。消化不良性尿毒症。無力性尿毒症等。

由中毒之考案。有人於尿毒症區別之爲兩種。曰窒素中毒症。與鹽素中毒症。前者則衰弱、恶心、嫌食、嘔吐、意識溷濁爲主徵。後者則痙攣爲主徵。有人區別

之如下二種。(一)治癒子癆樣尿毒症。殘室素量著。發半側痙攣、麻痺、黑內障等。(二)假性尿毒症動脈硬化症。發半側不全麻痺、失語症、半肓症、靈盲症、精神錯亂、呼吸微弱等。

於尿毒症殘室素量一五〇密瓦或其以上。時而一二〇至一五〇密瓦者。假性尿毒症則七〇至八〇密瓦也。前者稱蓄積尿毒症。主發無力性消化不良性症狀。有時呈劇烈痙攣。

假性尿毒症有二種區別。(一)子癆樣症狀簇。或腎臟炎患者子癆。(二)昏睡譫妄性症狀簇。此則血壓亢進時。呈刺戟症狀。或缺損症狀。

腎臟炎之子癆。癲癇樣之痙攣突發日頻為特有。小兒及青年之急性亞急性腎臟炎好發之。殊實質性炎為多。與產褥性子癆症狀相類似。於殘室素增量之點亦一致。

昏睡譫妄性尿毒症。以老人為多。動脈硬化症及心臟病者。亦發腎臟炎之症狀。真蓄積尿毒症。半間質性腎臟炎發生之。不問年齡如何。然多數成年以後發。子癆型之病理解剖。尚無其例。未能說明。

預後由尿毒症種類而不一樣。一般殘室素之多量者為不良。反之腎臟炎之無子癆合併者佳良也。假性尿毒症(腦發動脈硬化症患者)預後不定。有時數日

或數週持續而赴於治愈者。有堪殘室素著增量。又不起尿毒症者。至由心臟
麻痺。肺水腫。腦出血等而突然死亡也。尿毒症與假性尿毒症之鑑別。由臨
床的症狀。及血液檢查可識別之。

血液檢查。即殘室素檢定法。或尿素檢定法也。理論上則前者為多。即殘室
素含量一二〇至一五〇密瓦。尿素二五〇密瓦為相當。

療法 假性尿毒症子癟型。行腰髓穿刺術。蓄積尿毒症行瀉血法。淨水點滴注

腸又四五次。葡萄糖溶液行靜脈內注射。食鹽水之注射則不可。

尿量甚少而發尿毒症。試外科的療法。食餌則干蓄積尿毒症當蛋白質節約。
或禁止之。其他特述及尿毒症之狀。示表如次。

尿毒症(殘室素增加著者)

假性尿毒症

(殘室素增量少者)

年齡(腎減炎之型)

(不問年齡然尤以中年高
年為多間質炎為多)

化症

(血管型)動脈硬

(子癟型)實質性浮
腫性型多

發病

多徐徐

急性多

急 性 多

頭痛及眩暈

多存屢屢高度

屢屢有

往 往 缺 如 或 有 輕 度

意識不明不眠又嗜 眠

屢屢有然不高度

往往有

往 往 有 輕 度 多 子 癟

發作後來之

精神及身體衰弱

多高度

往往輕度

稀

腿躍動痙攣劇痙攣

屢屢晚期有之

屢屢有

稀

精神錯亂錯覺

往往有

往往有

稀

兩側性痙攣發作

往往有然不頻發

往往有

稀

半側性痙攣單性又半側
不合麻痺失語症半盲症

黑內障

往往有

不稀一時的

甚稀

嘔吐

多有而頑固

往往有一時的

往往有

高度食慾不振恶心

多有

往往有一時的

往往有

呼吸有亞摩尼臭口

往往有

往往有一時的

無

腔炎

往往有

往往有一時的

無

瘙痒

多著亢進

稀

血壓

多亢進

無

反射異常

屢屢有

屢屢有

屢屢有

多有頻發癲癇樣發作

茲將八月八號起至十月一號止外科手術室所割

之症開列於左

孔憲章

症名	人數	手術	症名	人數	手術
砂砾	十人	高位取出	肛門瘻	八人	割開
痔瘡	六人	割出	瘡	五人	查症
頸核	三人	擴張	骨節變位	八人	人數
痘瘤	四人	割出	頸瘤	五人	人數
尿管窄	一人	割開	大腸窄	三人	人數
皮下物	一人	割出	臂疽	二人	人數
陽莖瘤	一人	取出	蘭尾炎	二人	人數
肛瘻及閉尿	一人	割出	筋瘻	二人	人數
膀陰道癰	一人	放尿	跌傷會陰閉尿	一人	人數
骨髓炎	一人	割出	芒莫	一人	人數
瘻	一人	縫合			

郭百全

本試驗室成績

八月至九月廿號止

(一) 試驗大便共二百零四人其中

含泗五人

有亞米巴蟲三人

含血六人

有胸巴蘭蟲二人

含膿二人

有蛔虫卵八十三人

有鞭虫卵二十五人

有中華瓜仁虫卵八人

(二) 試驗小便共二百二十八人其中

中立性五人

酸性一百八十九人

鹹性三十四人

含血脲十八人

含膿脲十五人

含血八人

脫腎脂膜二人

含糖質三人

含胎質五十六人

(三) 試驗血液共一百六十一人其中

數白血脲三十四人

數紅血脲三人

紅脛一百零四人

驗瘡瘍二十二人

肺炎雙點程五人

(四) 痰液共三十八人其中

驗瘰桿程十六人

驗瘋桿程二十六人

取腐肉驗酵菌八人

(五) 取鼻液

取胃汁驗酸度共十四人

共驗患者六百七十八人

特 件

佈道機會

本院對於個人傳道異常注重近數月來機會極佳留醫者之立心信主自認已罪者大不乏人此乃播種工夫而將來收效端藉各教會合力襄助月來介紹至各地教會受洗求道者已有數人間有欲入青年會者亦樂為引導如高雷鎮守使參謀長莫石南參謀蘇學愚二君因留醫本院而入青年會亦佳果也自東江戰事發生受傷兵士時有來院就醫軍人佈道之機會亦異於常矣除談道演講之外有助於佈道者厥為小書計自本年五月至今送出福音書五百九十一本小書二千二百八十五本圖畫三千一百八十九張尚有真神十誡主禱文等數百張使慕道者之自行看閱其效益誠非鮮淺一

開辦女工夜學 本院男女工人不下數十普通文字者實居少數又以女工為甚為求教育普及增長個人智識起見將開設女工夜學授以六百誡字課本及聖經導言等書請本院女傳道葉二姑擔任教授暫定禮拜一三五晚為授課時間今報名就學者約有十人云

警廳取締牛奶營業規則

轉錄

第一條 凡以牛奶營業者無論牛奶奶公司及代售牛奶奶店均適用本規則。

第二條 牛奶營業者應遵照營業規則呈報本所註冊存案給予執照始准營

特
件

佈道機會

警廳取締牛奶營業規則

十九

業。若有變更或歇業時。須於五日內呈報。並須將執照繳銷。
牛舍須寬敞。應四壁開窗。以通空氣。舍內須設大渠。以排污水。並須時
常清潔。

第四條

所飼各牛。每日須洗拭清潔。方得搾奶。

第五條

牛奶營業者。於左列各牛不得搾奶。

(一) 患牛及各疾病者。

(二) 服用猛烈藥品經時未久者。但獸醫用劇藥治療時。應詳告之畜主。

(三) 生犢後一星期以內者。

第六條

牛奶營業者。不得用鉛類銅類所製之器及塗臭油之鐵器容載牛奶。

第七條

牛奶營業者。於左列各項牛奶不得販賣。並不准用爲製造食品。

(一) 腐敗者。

(二) 脫去脂油者。

(三) 粘稠或有苦味者。

(四) 有藍色赤色或其他種異色者。

(五) 攪入水分或雜質者。

(六) 犯第五條所列各項者。

第八條

牛奶營業者。須將用器及搾奶場所時常清潔洗滌。

第九條

運送牛奶時。須用白布覆蓋面上。並須書明地址及公司名號。裝奶之瓶亦應用木塞或玻璃塞。不得用棉花布片等物。

第十條

母牛之乳部及周圍須洗滌清潔。勿使污物混入奶內。

第十一條

牛奶營業者。不得僱用患肺病者、及癩病、梅毒、及傳染病之人在店內作工。如牛奶營業者自染上聞各病亦同。

第十二條

牛奶營業者。應置牛畜檢查簿一本。記載奶牛（即搾奶用之牛）種牛（即傳種用之牛）之檢查號數。並牛之毛色、牛齡、產地、奶量、等。如有增減死亡時。應隨時添註。以備檢查。

第十三條

所飼之牛如有患病或倒斃時。應於三日內將病名或倒斃情形呈報警區。所飼之牛如有傳染病時。應即隔離。

第十四條

違背第二條者。處五日以下之拘留。或五元以下之罰金。處罰完結後。令補報。違背第三第十四條者。處十五日以下之拘留。或十五元以下之罰金。犯者勒令歇業。

第十五條

現在牛奶營業者。由本規則施行之日起。須於一個月內照第一條報呈

捐款芳名列

一四七四號冊容冠文先生捐伍圓紙

一三零七號冊劉漁訪先生捐伍拾圓

特 件 捐款芳名列

一七零九號冊李八先生捐伍圓西紙

麥文鍾先生捐式拾圓

一六四號冊尹蔭南先生捐伍圓西紙經手列左

天生號先生捐伍圓西紙

一三零八號冊周始南先生捐伍圓西紙

一三二八號冊關方谷先生捐伍圓西紙

一八五九號冊湯子壽先生捐伍圓

一三四六號冊黃錫祺先生捐伍圓西紙

一八五五號冊林柱先生捐伍圓經手列左

無名氏先生捐叁圓

張宅先生捐肆毫

一七四號冊官保先生捐拾圓黃雁賓經手

農瀚勸先生捐拾圓

楊雲龍先生捐拾圓

一八五號冊何德丕先生捐拾圓些羅經手列左

兆昌行先生捐式拾圓西紙

時興庄先生捐伍圓西紙

一三五號冊許君信先生捐拾圓西紙經手列左

開灣礦務公司捐拾圓西紙

三興號捐拾圓西紙

鍾佐廷先生捐伍圓西紙

余仕榮先生捐伍圓西紙

張錦芳先生捐陸拾圓廣紙

一三四五號冊黃培初先生捐伍圓

一七一九號冊羅春山先生捐伍圓西紙

一三四一號冊江楚材先生捐拾圓西紙經手列左

豐貴堂先生捐伍圓西紙

一零四二號冊馬濟先生捐式百圓

一七八零號冊馮伯婁先生捐拾圓

一八四九號冊林秀美先生捐伍圓

一七八二號冊汪千仞先生捐荷幣十盾

一二七零號冊盧秀峯先生捐肆圓

一八四七號冊瑞昌行先生捐五十圓西紙些羅手

永隆行先生捐伍拾圓西紙

崔晴潮先生捐式拾圓

一七七三號冊呂澤卿先生捐壹圓經手列左

一二七七號鄭開先生捐伍圓

潘泉溪先生捐壹圓

一二八九號冊高亮清先生捐伍圓

隆記號先生捐壹圓

二零一七號冊屈幹民先生捐拾圓

劉賢先生捐伍毫

一零五三號冊魏育卿先生捐拾圓東紙

劉伯機先生捐伍毫

一七一零號冊唐袁先生捐三五圓西紙經手列左

林香圃先生捐壹圓

唐錫先生捐式拾伍圓西紙

葉鑑先生捐式圓

二三七零號冊梁孔雋先生捐叁圓西紙經手

李偉民先生捐壹圓

麗安號先生捐式圓西紙

蕭鏡波先生捐伍毫

一五四三號冊蕭輝南先生捐式拾圓

何德寬先生捐壹圓

一五七七號冊周東生先生捐伍拾圓西紙

一七七三號冊郭石捐式圓

二三七七號冊陳春泉先生捐伍拾圓西紙

一零八七號冊馬君武先生捐五圓經手列左

一九三三號冊德祥號捐式拾圓經手列左

郭海山先生捐壹圓

德安號捐伍圓西紙

張拔初先生捐陸毛

德安棧捐伍圓西紙

甘偉賢先生捐拾圓

德珍號捐拾圓西紙

吳敬澄先生捐壹圓

逼景初先生捐拾圓西紙

李述庭先生捐伍毫

廖秩楠先生捐伍圓西紙

一九零號冊馬詩傳先生捐五圓西紙 經手列

裕德盛號捐拾圓西紙

吳竹村先生捐伍圓西紙

陳煥夫先生捐拾圓西紙

陳楊氏 捐伍圓西紙

陳蕭氏 捐伍圓西紙

甘作仁先生捐肆毛

一三八九號冊鄭拔卿先生捐伍元西紙

德和祥號捐伍元西紙

一六九八號冊衛伯揆先生捐式拾元

一九三號冊徐冠南先生捐三元零肆毛西紙

一四二六號冊林旭初先生捐伍元西紙

一七七九號冊苗禮景先生捐伍元經手列

莫耀初先生捐叁元

何濟重先生捐式拾元

梁有慶先生捐肆元

有心氏捐式元

怡和號捐伍元西紙

郭兆樞先生捐式元

郭文勳先生捐伍毛

一八零七號冊梁國勳君拾元經手列

郭文楷君捐伍毛

梁君君捐式元

一零九三號冊趙蕃之君捐壹元經手列

梁林君捐式元

李順而君捐伍毛

梁德錦君捐式元

龍家樂君捐伍毛

梁耀東君捐式元

梁瑞瑜君捐伍毛

陳雲梓君捐式元

胡儉德君捐肆毛

一九二六號冊關月潭君捐伍元西紙

龍伯銘君捐貳元

一九一七號冊譚傑生君捐伍元西紙

龍信德君捐伍毛

一九五二號冊陳觀海君捐一元西紙

一二一八七號冊馬仲如君捐伍元西紙

龐才員君捐伍元西紙

馬伯良君捐伍元西紙

一八五八號冊順興隆號捐壹元

馬慶琦君捐叁元廣紙

文敬之君捐壹元

陸次韻君捐叁元廣紙

黃日英捐式毛

符瑞開君捐叁元廣紙

特 件 捐款芳名列

文競豪君捐式毛

陳均禮君捐式毛

許雪華君捐式毛

昌少華君捐叁毛

梁浩云君捐伍毛

朱松軒君捐壹百元西紙

一六三六號冊張蔭堂君捐伍元

一八三六號冊姜萬隆君捐拾元

一七二六號冊伍學焜君捐伍圓

一四七六號冊福祥欄捐拾圓

一七八六號冊勞敬脩君捐壹拾元零式毛

二四三六號冊趙燭庭君捐壹拾陸圓西紙

二三二零零號冊李根源君捐壹百圓

何壽庭君捐式圓

全福洪君捐壹元廣紙

侯鴻飛君捐壹元廣紙

梁雉標君捐壹元廣紙

一六零一號冊廣生行捐拾元

二五一號冊伍干桐君捐壹拾肆元二

一六零二號冊號鄺明君捐式元西紙

三零五零號冊號江永隆君捐三拾三元廣紙

一九四九號冊號陳八生君捐壹元西紙

一八四零號冊陳廉伯君捐叁百圓西紙

一五零一號冊鍾藉卿君捐柒圓西紙

一五四一號冊盧信公君捐壹百圓西紙

一五六二號冊朱家本捐廿元廣紙

莫昌號捐伍拾圓廣紙

李爵卿君捐式圓
張甘泉君捐肆圓

二二零六四號冊梁錫臣君捐拾圓廣紙

莫鴻秋君捐叁圓廣紙

劉榮階君捐式圓
何雲台君捐式圓

一九八二號冊羅少鎧先生捐二十元西紙

林紀常先生捐五元西紙

一零四二號冊劉鄭氏捐二元

一七九二號穗生源號捐五元大元紙經手列

劉鮑氏 捐一元

何少莊先生捐三元大元紙

劉可仁先生捐一元

李持祥先生捐二元大圓紙

劉可義先生捐一圓

鄧鏡湖先生捐二圓大圓紙

周松先生捐二圓西紙

劉卓廷先生捐一圓大圓紙

陳炳科先生捐一圓西紙

羅晴生先生捐一圓大圓紙

黎熾三先生捐一圓大圓紙

李潭先生捐一圓西紙

特 件 捐款芳名列

二零九五號冊熊奕墀先生捐十圓西紙

一七六五號冊黃顯芝先生捐九圓西紙

廣同興號捐五圓西紙

二七一六號冊譚碧山先生捐十圓

永和公司捐拾圓

一二九三號冊馮爵臣君捐伍圓西紙

一七二零號冊馬頌義君捐伍圓

光和眼鏡公司伍圓

一四三九號冊蕭富麟君捐伍圓西紙

慕究維君捐壹圓西紙

廣茂隆捐伍圓西紙

一二九四號冊易沃林君捐拾圓

林虎先生捐二百圓

蘇世安先生捐二十圓

邱可榮先生捐二十圓

廖國輝先生捐五圓

譚錦泉捐伍圓

李金銘君捐伍圓

一四零七號冊余澤君捐拾圓西紙

余友琴君捐伍圓西紙

永祥盛君捐伍圓西紙

一二零六號冊李自重君捐拾圓

九月份留醫及醫期人數

留醫二百一十九人

醫期六百七十三人

本院值理

黃幹臣 黃玉衡
黃旭昇 褚澤生
鄺柳春 馮仲唐
岑峻樵 鍾明德
溫國符 衛伯揆
莫壽增 吳玉堂
蘇道明 馮紫宸
禰翮雲 陳青選
劉英傑 程澤雲
羅彼得 鄧香根
劉卓凡 梁明軒

監理財產員

大美國總領事官
大英國總領事官

香雅各
賚士
伍賴信
士咪

臨院外科醫生 李諾思
鳥絲綸長老會牧師 毛順理
嶺南學校總務長 寶美內
嶺南學校監督 定勤
美國長老會牧師 亨高路
沙面滙豐銀行 陳廉伯
真光公司總理 黃在朝
美國長老會副司理 嘴冷
沙面的呢副司理 士吻
中華基督教會牧師 毛文明

萬國儲蓄會

廣州代理處

沙面志利洋行

●諸君宜愛惜金錢 萬勿浪費 趁此時機 利用爾之入款

使之聚零成薈 積成鉅款 凡百生產 百可由此發生矣

●諸君以金錢儲蓄本會 較之付存銀行 同一穩安 而利益更多

蓋銀行不過按本計息 而本會則按月開標發獎一次 希望無窮

滿期之後 仍舊本利全數歸還也

●諸君一經入會 月月可望得獎 自式千元至拾式元不等

獎額 十分之一 得獎非常容易 全會不過每月儲洋拾式元

亦有半會六元 四分之一三元

婦孺產科醫學校之

大擴充

逕啓者本校門辦業經十餘載。曾經政府准予立案。成績固已昭著。無待贅言。茲因來學者日多。未免有見遺之憾。於是同人有鑒於此。乃重添新建校院於西瓜園內。經來年一月便可落成。更添聘教員。增加科學。擴充學額。庶幾來學可免向隅。現擬預考免費生十名。如有志向學者。(於本年陽歷十二月底以前投考。) 諸君光顧請到安瀾街本藥房報名以定取錄。謹此通告。

校長謝愛瓊謹布

保安藥房總司理鍾樹榮啓

(中興) 石化學材料各款藥水山埃香水杏梘點(人藥) 水規婦女修飾用品自製靈驗膏丹丸散(房藥) 藥水藥油藥汁藥餅及代售各國名家藥(廣告) 外從廉 諸君光顧請到安瀾街本藥房購買便妥

本藥房十人披露

啓者本藥房創設多年。現建新式洋樓。投足保險數萬舖在廣州市源昌街西濠二馬路門牌十二號專辦各國上等藥料及醫生所用器具。各物俱備。取價從廉。接理外國書信。兩無論。各銀行灑來銀單銀員均可妥收。并接理鶴山城各灑。免費亦甚相宜。久為中外信仰。誠恐未及週知。特此佈告。

(凡親朋光臨定必照料。安當)

平安是福富貴浮雲

▲世人只曉金錢好。豈知康健

方爲寶。平安二字值千金。

問否曾知到。

劉英傑醫生內

外全科均老到。

請移玉步。

▲世人只曉金錢好。豈知牙齒

方爲寶。一生食祿此中來。

劉英傑醫生鑲

崩缺須鑲補。

請移玉步。

補醫牙真到老。

請移玉步。

▲世人只曉金錢好。豈知目

方爲寶。忍住半穩聾暗誤終

身有出醫宜早。

劉英傑醫生兼

眼耳兩科均老到。

請移玉步。

▲世人只曉金錢好。豈知喉部

片爲寶。更云些少視爲閒。

漸也。先杜

劉英傑醫生兼

理牙科真老到。

請移玉步。

診症所廣州十八甫活倫藥房電

話壹式壹陸號每日下午九時主

下午三時在所候診

支店長堤人馬路

電話參壹陸以號

活倫小說四字經

第一日始創萬應活倫油

維活倫油

本瓶始創

功用之神

無可

稱萬應

名實的富

中外馳名

舉世佩仰

維活倫油

凡痛可止

肚痛氣痛

癰瘍瘡痔

頭痛骨痛

風火牙齒

或擦或

凡癩可治

更有驚風

痧暑

時行厲疫

哮喘咳嗽

想若平安

寒熱感受

每樽大洋壹毫小五仙

效應不奏

一經服搽

速來試購

老舖廣州十八甫電話壹式壹陸

支店長堤大馬路電話參壹陸

活倫藥房啓

樣樣皆齊

(電話壹零壹陸號)

今日何日乃萬物競爭之時也是以寰宇各貨日異月新本公司爲供給社會所需除設廠自製之外更選辦歐美最趨時之品凡日常生活所用餽贈所需美容修飾樣樣皆齊如蒙惠顧移玉貴臨

廣州十八甫眞光公司啟

本院乃施濟醫院。成立經有八十五年。在此八十五年中。蒙各界君子熱心樂助不鮮。所以本院非我輩所獨有。實係人人皆有一份。而且本院所辦理事務。俱有益於我輩中國人。中國人之入院留醫。得痊癒出院者。不可勝數。嗣後仍望。

慈善君子。更爲熱心輸助。俾得本院接續進行。辦一最完善之醫院。本院定必將芳名標貼長堤。藉以表彰矣。

1920
NO. 21

#428132131